Documento informativo del bando "Soggiorni di lavoro per docenti universitari - discipline artistiche e architettura"

con scadenza **16 novembre 2026**

(per soggiorni con inizio possibile a partire da **giugno 2027**)

Il presente documento ha finalità esplicativa e intende fornire ai candidati di Italia, Città del Vaticano e San Marino le informazioni rilevanti in lingua italiana per poter partecipare al bando "**Soggiorni di lavoro per docenti universitari - discipline artistiche e architettura**". Resta tuttavia indispensabile leggere per intero il testo del bando pubblicato sul sito del DAAD.

Bando in tedesco: Arbeitsaufenthalte für Hochschullehrende – künstlerische Fächer und Architektur
Bando in inglese: Study Visits for Academics - Artists and Architects

Obiettivo del finanziamento

Il programma intende promuovere la cooperazione artistica con istituzioni ospitanti tedesche. Le borse sono finanziate da fondi del Ministero Federale degli Affari Esteri (Auswärtiges Amt).

Categorie di destinatari

Possono presentare domanda docenti universitari dei seguenti ambiti disciplinari:

- Architettura (architettura d'interni, conservazione dei monumenti, pianificazione urbana/urbanistica, pianificazione regionale, architettura del paesaggio, pianificazione del paesaggio)
- Arti visive, cinema, design, comunicazione visiva
- Arti performative (recitazione, regia, musical, danza, performance studies, coreografia, ecc.)
- Musica

→ Cosa viene finanziato?

Possono essere finanziati soggiorni di lavoro presso università pubbliche o riconosciute dallo Stato in Germania, per una cooperazione artistica con un'istituzione ospitante. Il soggiorno può avvenire anche presso più istituzioni ospitanti.

La borsa può essere concessa solo una volta ogni tre anni.

Durata del finanziamento

Il sostegno è previsto per una durata da 1 a 3 mesi. L'inizio del soggiorno deve avvenire nel 2026.

La durata della borsa sarà stabilita da una commissione di selezione nell'ambito del processo di valutazione, tenendo conto del piano di lavoro individuale. La borsa non è prolungabile.

Entità della borsa di studio

Il programma di finanziamento prevede una rata mensile pari a:

- 2.000 euro per assistenti e docenti
- 2.150 euro per professori

Sono, inoltre, previsti i seguenti benefit:

- un'indennità di viaggio (cfr. travel allowance)
- in caso di disabilità o malattia cronica: contributo alle spese aggiuntive legate al soggiorno all'estero che non sono coperte da terzi (cfr. la pagina Mobilità con disabilità)

Nota importante: In Germania è obbligatorio disporre di una **copertura sanitaria**. Invitiamo i candidati provenienti da Italia, San Marino e Città del Vaticano ad informarsi presso gli enti sanitari competenti del proprio Paese sulla validità della propria copertura sanitaria in Germania. Qualora si fosse sprovvisti, il DAAD provvederà a stipulare una assicurazione sanitaria, detraendo i costi dall'importo della borsa di studio.

Requisiti di eleggibilità

Per poter partecipare al bando è necessario soddisfare i seguenti requisiti:

- Svolgere un'attività di docenza presso un'università nel Paese d'origine
- Aver concordato un progetto di lavoro con il referente per la cooperazione presso l'università in Germania

Presentazione della domanda

Scadenza del bando: 16.11.2026

La selezione delle richieste avrà luogo a marzo 2027, per soggiorni con inizio possibile a partire dal 1° giugno 2027.

Le scadenze per la presentazione delle domande vengono aggiornate il secondo trimestre di ogni anno. Nella maggior parte dei casi, si tratta dello stesso periodo dell'anno precedente.

Prima di inviare la propria richiesta, consigliamo una attenta lettura delle istruzioni per la candidatura online.

Documenti per la candidatura

I documenti da caricare sul portale DAAD sono i seguenti (utilizzare questa checklist per verificare di averli raccolti tutti):

Modulo "Application" da compilare sul portale DAAD: www.mydaad.de
Curriculum Vitae schematico (max. 3 pagine)
Descrizione approfondita del **progetto di lavoro** (max. 10 pagine), da caricare alla voce "Research project/ Forschungsvorhaben" del portale DAAD.
Modulo di ripartizione temporale scaricabile qui: "Zeitplan/timetable", con indicazione delle sedi del soggiorno di lavoro previsto.
Lettera di conferma dell'istituzione ospitante tedesca che faccia riferimento al progetto e confermi la messa a disposizione di una postazione di lavoro presso l'istituto.
Traduzioni in tedesco o in inglese dei documenti redatti in lingua originale (da caricare insieme al documento originale).

La candidatura si svolge **esclusivamente online** attraverso il portale myDAAD.

Indicazioni importanti sulla candidatura

- La candidatura è valida solamente se tutti i documenti richiesti sono caricati sul portale DAAD. Il portale DAAD chiude alle 24 (orario estivo dell'Europa centrale, CEST) della data di scadenza del bando.

- Le candidature incomplete o inoltrate dopo il termine di scadenza del bando non potranno essere prese in considerazione. Il candidato è responsabile della completezza e correttezza della documentazione.
- Il portale è accessibile solo durante il periodo di candidatura. Dopo la scadenza, resterà chiuso fino al ciclo di candidatura successivo.

Attenzione: le candidature incomplete o non corrette dal punto di vista formale saranno escluse dall'iter di selezione.

I documenti di cui è composta la candidatura restano al DAAD e sono conservati in conformità alla legge tedesca sulla protezione dei dati (*Bundesdatenschutzgesetz*) e al Regolamento generale sulla protezione dei dati dell'UE, fino a quando necessari per l'elaborazione della candidatura.

Selezione delle candidature

Sulle candidature delibera una commissione di selezione indipendente composta da esperti scientifici disciplinari. I principali criteri di selezione sono i seguenti:

- le qualifiche disciplinari specifiche, da documentare nel curriculum vitae;
- un progetto di lavoro convincente e ben pianificato.

Inoltre, la commissione di selezione tiene in debita considerazione anche gli aspetti relativi alle pari opportunità, di cui è possibile far menzione nel modulo di candidatura.

Ulteriori informazioni sull'iter di selezione sono contenute nella pagina "Important information for scholarship applicants", nel paragrafo E.

→ In che modo è possibile comunicare con il DAAD?

Il Centro Informazioni DAAD di Roma è disponibile per fornire tutte le informazioni sui requisiti e le modalità di partecipazione al bando.

Sulle tempistiche della selezione o per domande relative alla gestione della candidatura sarà invece necessario comunicare con il referente presso la sede centrale del DAAD di Bonn attraverso il servizio di messaggistica del portale (cfr.: https://www.meindaad.de/en/help/how-do-i-receive-notifications-about-my-application-or-funding/)

Informazioni e supporto

Per informazioni sui requisiti e sulle modalità di partecipazione al bando, nonché per una consulenza relativa alla procedura di candidatura, è possibile rivolgersi al **Centro Informazioni DAAD di Roma** al seguente indirizzo e-mail: info.rom@daad-netzwerk.de

Per ulteriori canali di contatto, si invita a consultare il sito ufficiale DAAD: www.daad.it
Per ricevere assistenza durante la fase di preparazione dei documenti è possibile rivolgersi anche ai lettori DAAD presso le università italiane.
Avvertenza: in considerazione dell'altissimo numero di richieste, s'invitano i candidati a non rivolgersi contemporaneamente a più referenti.

Supporto tecnico

In caso di problemi o domande di natura tecnica è possibile rivolgersi all'assistenza dei tecnici del portale DAAD via e-mail, all'indirizzo portal@daad.de

Approfondimenti utili

- **Informazioni importanti sulle borse DAAD**
  https://www.daad.de/de/studieren-und-forschen-in-deutschland/stipendien-finden/wichtige-hinweise-zu-daad-stipendien/
- **Sezione "Dottorato e ricerca" sul sito DAAD**
  https://www.daad.de/de/studieren-und-forschen-in-deutschland/promovieren-und-forschen/
- **Sito "Research in Germany"**
  https://www.research-in-germany.org/de.html
- **GERiT – Banca dati delle istituzioni di ricerca tedesche**
  https://www.gerit.org/de/
- **FAQ**
  Scarica il PDF delle domande frequenti